

Znak: DIN-ZA.271.1.6.2026

**Dotyczy: zamówienia publicznego p.n. „Remont boiska do piłki nożnej, boiska wielofunkcyjnego oraz budynku szatniowo sanitarnego w Brzeznej w ramach zadania pn. „Modernizacja kompleksów sportowych w Gminie Podegrodzie” cz. I  
„Remont boiska do piłki nożnej, boiska wielofunkcyjnego, skoczni w dal oraz budynku szatni w Podegrodziu w ramach zadania pn. „Modernizacja kompleksów sportowych w Gminie Podegrodzie” cz. II”**

W związku z zapytaniem Wykonawcy w sprawie wyjaśnienia treści specyfikacji na powyżej wymienione zadanie, Zamawiający – Gmina Podegrodzie działając w oparciu o art. 284 ust. 1, 2 i art. 286 ust. 1 ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (tekst jednolity Dz. U. z 2024 r., poz. 1320 z późn. zm.) udziela odpowiedzi przed upływem terminu składania ofert oraz dokonuje następujących zmian treści specyfikacji:

#### **Pytania z dnia 23.02.2026 r.:**

W związku z ogłoszeniem j/w, zgodnie z art. 284 ust.1 ustawy PZP proszę o odpowiedź na poniższy wniosek.

#### **Wniosek 1**

Zwracamy się z uprzejmą prośbą o dopuszczenie systemu renomowanego europejskiego producenta, który spełnia – a w większości aspektów znacząco przewyższa – wymagania funkcjonalne, jakościowe, eksploatacyjne i środowiskowe, a także jest zgodny z aktualnymi normami i trendami technologicznymi stosowanymi w nowoczesnych nawierzchniach sportowych.

Proponowane rozwiązanie charakteryzuje się:

- **wysoką trwałością i odpornością na intensywną eksploatację**, potwierdzoną niezależnymi badaniami, w tym raportem z badań testu Lisport na min. 600 000 cykli,
- **zgodnością z normami europejskimi**, w tym EN 15330-1:2013
- **możliwością dostosowania parametrów technicznych do indywidualnych potrzeb obiektu sportowego**, bez kompromisów w zakresie jakości i bezpieczeństwa.

Prosimy o dopuszczenie do przetargu systemu, zgodnie z parametrami przedstawionymi poniżej:

1. Skład włókna- **polietylen (PE) 100%**
2. Rodzaj i przekrój włókna- **włókna monofilowe (100%), wzmocnione rdzeniem**

3. Wysokość włókna- **min. 62 mm**
4. Grubość włókna- **min. 390 µm**
5. Ciężar włókna- Dtex- **min. 16 500**
6. Waga pojedynczego włókna- **min. 2 000 g/m<sup>2</sup>**
7. Ilość pęczków- **min. 9 400/m<sup>2</sup>**
8. Ilość włókien-**min. 113 000/m<sup>2</sup>**
9. Waga całkowita trawy- **min. 3 000 g/m<sup>2</sup>**
10. Przepuszczalność wody dla kompletnego systemu- **min. 1 200 mm/h**
11. Wytrzymałość łączenia klejonego po starzeniu- **min. 140 N/100 mm**
12. Wytrzymałość na wrywanie pęczka po starzeniu- **min. 70 N**
13. Podkład trawy- **lateksowy**
14. Wypełnienie trawy- **piasek kwarcowy oraz granuląt gumowy EPDM z recyklingu.**

#### **ARGUMENTY:**

Trwałość systemu potwierdzona badaniem Lisport

Badanie trawy syntetycznej w teście Lisport na poziomie min. 600 000 cykli to bardzo istotny dowód na wyjątkową trwałość i jakość oferowanego przez nas produktu. Test ten symuluje intensywne użytkowanie nawierzchni sportowej – odwzorowuje wielokrotne ścieranie, zgniatanie i rozciąganie włókien, tak jak ma to miejsce podczas codziennego użytkowania boiska przez zawodników. Przeprowadzenie testu w niezależnym laboratorium akredytowanym przez FIFA zgodnie z normą EN 15306 nadaje wynikowi pełną wiarygodność i międzynarodową rangę.

Dla porównania, w standardowych badaniach zgodnych z normą EN 15330-1, test Lisport wykonywany jest zazwyczaj na poziomie 20 200 cykli – czyli ponad 17 razy mniej niż w naszym przypadku. Przekroczenie tej wartości aż do 355 000 cykli oznacza, że nasza trawa syntetyczna została poddana ekstremalnemu obciążeniu, które znacznie przekracza typowe wymagania rynkowe.

Tak wysoka odporność na zużycie jest bezpośrednim potwierdzeniem większej grubości i masy włókien a także bardzo wysokiej jakości polietylenu zastosowanych w naszej trawie. Nasze włókna o większej gramaturze i przekroju są mniej podatne na deformacje, łamanie czy wycieranie, co przekłada się na dłuższą żywotność nawierzchni, lepszy wygląd przez lata oraz większe bezpieczeństwo użytkowników.

1. Kompleksowa zgodność parametrów systemu

Oferowany system trawy syntetycznej spełnia wszystkie wymagania Zamawiającego w zakresie kluczowych parametrów technicznych, a w wielu pozycjach – takich jak wysokość włókna, grubość włókna, ciężar włókna (Dtex) oraz wytrzymałość na wrywanie pęczka – znacząco przewyższa wartości minimalne określone w dokumentacji. Jedyna rozbieżność dotycząca liczby pęczków mieści się w granicach dopuszczalnej tolerancji określonej przez Zamawiającego, a ze względu na zachowanie wymaganej gęstości włókien oraz masy całkowitej nawierzchni nie wpływa na funkcjonalność, jakość ani parametry użytkowe oferowanego systemu.

W rezultacie zaoferowana trawa syntetyczna realizuje wszystkie założenia techniczne przyjęte przez Zamawiającego, zapewniając pełną równowagę, a w wielu aspektach również podwyższony poziom trwałości oraz odporności eksploatacyjnej.

#### 1. Spełnienie wymogów funkcjonalnych w zakresie przepuszczalności wody

Oferowana przepuszczalność wody na poziomie min. 1200 mm/h pozostaje w pełnej zgodności z normą EN 15330-1, która określa minimalną wymaganą wartość na poziomie 500 mm/h dla traw syntetycznych stosowanych na boiskach sportowych. Wartość min. 1200 mm/h jest typowa i powszechnie stosowana w profesjonalnych systemach nawierzchni sportowych i zapewnia pełną zdolność do odprowadzania wody z powierzchni płyty boiska. Kluczową rolę w całkowitej hydraulice odwodnienia obiektu odgrywa podbudowa drenażowa, której wydajność decyduje o faktycznej szybkości odpływu wody z systemu, a nie sama warstwa trawy.

System o przepuszczalności min. 1200 mm/h gwarantuje brak zastoisk, bezpieczeństwo użytkowników oraz prawidłową eksploatację boiska. Różnica parametru nie wpływa negatywnie na użytkowanie ani trwałość całego układu, natomiast pozostałe parametry naszej trawy – w szczególności wyższa wysokość, większa grubość włókna, większy ciężar włókna i wyższa wytrzymałość pęczka – istotnie przewyższają wymagania Zamawiającego, kompensując tę rozbieżność i zapewniając pełną równowagę w rozumieniu przepisów PZP.

**Odp. Zamawiający dopuszcza proponowany system.**

#### **Pytania z dnia 24.02.2026 r.**

Dotyczy: postępowania o zamówienie publiczne pn.

„Remont boiska do piłki nożnej, boiska wielofunkcyjnego oraz budynku szatniowo sanitarnego w

Brzeznej w ramach zadania pn. „Modernizacja kompleksów sportowych w Gminie Podegrodzie” cz. I

„Remont boiska do piłki nożnej, boiska wielofunkcyjnego, skoczni w dal oraz budynku szatni w Podegrodziu w ramach zadania pn. „Modernizacja kompleksów sportowych w Gminie Podegrodzie” cz. II

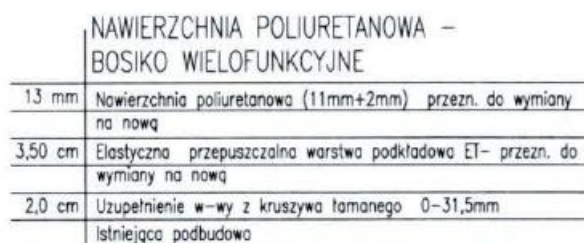
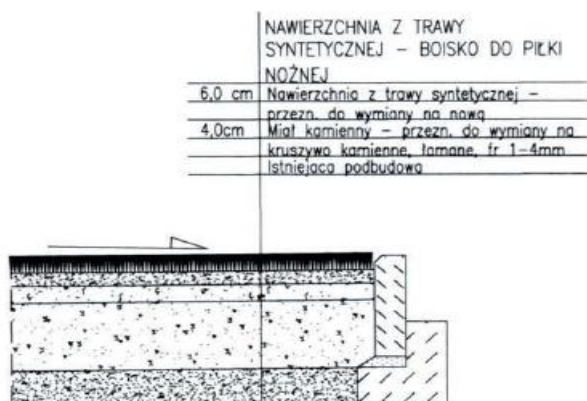
Prosimy o potwierdzenie, że zgodnie z odpowiedzią IV z dnia 12.02.2026 nr 2 zamawiający dopuszcza: przepuszczalność dla systemu min 1681mm/h, wytrzymałość łączenia klejonego min 100N/100mm oraz dopuszcza wagę włókna min 1910 g/m<sup>2</sup> tylko o 3% od 1980 g/m<sup>2</sup> z zaznaczeniem, że ten parametr nie ma żadnego wpływu na parametry sportowe i użytkowe nawierzchni. Przy zachowaniu wszystkich pozostałych parametrów zgodnie z wymogami Zamawiającego.

**Odp. Zamawiający podtrzymuje odpowiedzi z dnia 12.02.2026 r.**

### Pytania z dnia 26.02.2026 r.:

1. Dokumentacja cz. 1 jest obarczona wadą ponieważ podaje sprzeczne opisy zakresu robót.

Projekt podaje:



natomiast przedmiar robót podaje:

<b>1</b>		<b>Boisko do piłki nożnej o nawierzchni z trawy sztucznej</b>			
<b>1.1</b>		<b>Nawierzchnia</b>			
d.1.1	1 KNR AT-03 0104-01	Rozbiórka nawierzchni boiska z TRAWY SZTUCZNEJ wraz z wywozem i utylizacją 1860,00	m <sup>2</sup>		
			m <sup>2</sup>	1 860,00	
				RAZEM	1 860,00
d.1.1	2 KNR 2-31 0105-03	Warstwa wyrównująca z kruszywa łamanego (frakcja 1-4 mm) grubości gr. 4 cm z zagęszczeniem mechanicznym - UZUPEŁNIENIE Krotność = 1,25 1860,00	m <sup>2</sup>		
			m <sup>2</sup>	1 860,00	
				RAZEM	1 860,00
d.1.1	3 KNR 2-31 0103-04	Mechaniczne profilowanie i zagęszczenie podłoża pod warstwy konstrukcyjne nawierzchni w gruncie kat. I-IV 1860,00	m <sup>2</sup>		
			m <sup>2</sup>	1 860,00	
				RAZEM	1 860,00
<b>2</b>		<b>Boisko wielofunkcyjne o nawierzchni z poliureatnu</b>			
<b>2.1</b>		<b>Nawierzchnia</b>			
d.2.1	5 KNR AT-03 0104-01	Rozbiórka nawierzchni boiska warstwa ET gr. 3,5 cm, poliureatn gr. 11 mm + natrysk gr. 2 mm wraz z wywozem i utylizacją 613,11	m <sup>2</sup>		
			m <sup>2</sup>	613,11	
				RAZEM	613,11
d.2.1	6 KNR 2-31 0105-03	Warstwa wyrównująca z kruszywa łamanego (frakcja 0,32 mm grubości gr. 4 cm z zagęszczeniem mechanicznym - UZUPEŁNIENIE NARUSZONEJ NAWIERZCHNI Krotność = 1,25 613	m <sup>2</sup>		
			m <sup>2</sup>	613,00	
				RAZEM	613,00
d.2.1	7 KNR 2-31 0103-04	Mechaniczne profilowanie i zagęszczenie podłoża pod warstwy konstrukcyjne nawierzchni w gruncie kat. I-IV 613,11	m <sup>2</sup>		
			m <sup>2</sup>	613,11	
				RAZEM	613,11

Wg projektu wierzchnie warstwy podbudowy z kruszyw są do wymiany natomiast wg przedmiaru robót tylko do uzupełnienia.

Proszę o usunięcie wady i jednoznaczne określenie zakresu robót.

**Odp.:**

Zakres robót zgodnie z dokumentacją projektową tj.:

**Boisko do piłki nożnej :**

- Wymiana nawierzchni z trawy sztucznej na nową wraz z wymianą warstwy podbudowy z miálu kamiennego gr. 4,0cm na warstwę z kruszywa łamanego.

**Boisko wielofunkcyjne:**

- Wymiana nawierzchni poliuretanowej gr. 11+2 mm
- Wymiana warstwy ET gr. 3,5 cm
- Uzupełnienie warstwy z kruszywa łamanego gr. 2,0cm.

2. Jaka kwotę zamierza przeznaczyć Zamawiający na przedmiotowe zadanie?

Informacja ta jest niezbędna dla ograniczenia zaangażowania wykonawcy, którego oferta przekroczy budżet Zamawiającego. Przygotowanie oferty generuje stosunkowo dużo czasu i koszty wykonawcy. Jeśli wykonawca zna budżet zamawiającego to może zdecydować czy jest zainteresowany postępowaniem. Brak informacji o budżecie może powodować niepotrzebną stratę wykonawcy.

**Odp.** Zamawiający na dzień dzisiejszy posiada środki:

a) dla części nr I: 962.316,73 zł,

b) dla części nr II: 754.548,00 zł.

Jeśli Zamawiający nie poda w odpowiedzi jaką kwotę zamierza przeznaczyć na przedmiotowe zadanie, żądamy zmiany SWZ poprzez rezygnację z wadium. Należy obiektywnie stwierdzić, że ukrywanie informacji o wartości kwoty przeznaczonej na zadanie kiedy kwota Zamawiającego jest zbyt niska w stosunku do złożonej oferty, wymaganie wadium jest co najmniej niefortunne ponieważ wniesienie wadium generuje wymierne koszty wykonawcy.

**Odp.: Zamawiający podtrzymuje zapisy specyfikacji.**

3. Umowa (§2 ust. 1) określa termin realizacji od dnia podpisania umowy, co jest niefortunne. Aby wykonawca mógł odpowiadać za termin realizacji powinien być określony od dnia protokolarnego przekazania przez zamawiającego wykonawcy placu budowy, o co wnosimy.

**Odp. Zamawiający podtrzymuje zapisy specyfikacji.**

**W dniu podpisania umowy, będzie protokolarne przekazania placu budowy.**

4. Umowa (§14 ust. 1 pkt. 7) podaje

7) Strony mogą przedłużyć termin wykonania przedmiotu umowy o czas zwłoki spowodowany szczególnie niesprzyjającymi warunkami atmosferycznymi - fakt ten musi zostać zgłoszony pisemnie Zamawiającemu i musi zostać potwierdzony przez Inspektora Nadzoru.

Należy obiektywnie stwierdzić, że ww. zapis jest niezrozumiałym ograniczeniem względem wymagań technologicznych dla przedmiotu zamówienia w szczególności nawierzchni syntetycznej. Zamawiający określa własną definicję niesprzyjających warunków atmosferycznych ignorując obiektywne dla stron wymagania technologiczne narzucone przez producentów. Chodzi o zapis „(szczególnie)”.

Stwierdzamy, że zachodzi niebezpieczeństwo np. jeśli wystąpią warunki atmosferyczne np. opady atmosferyczne, nieodpowiednia wilgotność powietrza, nieodpowiednia temperatura powietrza, nieodpowiednia temperatura podłoża względem punktu rosy, mokre podłoże, silny wiatr, które wg technologii zamawianych robót uniemożliwiają ich wykonywanie a nie wpisują się w ograniczenia podane w projekcie umowy to wykonawca nie będzie miał możliwości zmiany terminu wykonania robót – taka sytuacja jest niedopuszczalna gdyż jest wyjątkowo krzywdząca dla wykonawcy.

Zamawiający w sposób niefortunny ogranicza warunki atmosferyczne a powinien odnosić się do wymagań technologicznych dla elementów przedmiotu zamówienia

jeśli wymaga aby został on wykonany w sposób zgodny z technologią. Zapis umowy jest niefortunny ponieważ wykonawca nie ma wpływu na warunki atmosferyczne. Należy obiektywnie stwierdzić, że warunki atmosferyczne są zmienne i niezależne do wykonawcy i wykonawca nie może ponosić odpowiedzialności za brak możliwości wykonywania robót zgodnie z technologią, co powoduje wydłużenie terminu wykonania robót. Wystarczy, że będą występować warunki atmosferyczne uniemożliwiające prowadzenie robót zgodnie z technologią to Wykonawca nie będzie mógł wydłużyć terminu realizacji – taki zapis powoduje, że wykonawca ma odpowiadać za czynniki od niego obiektywnie niezależne.

Konieczne jest takie opisanie warunków obiektywnie niezależnych od wykonawcy aby nie powodowały dla niego niekorzystnej sytuacji. Powyższe jest niezbędne dla zapewnienia wykonawcy możliwości zmiany terminu wykonania robót w przypadku ww. okoliczności, sytuacji od niego obiektywnie niezależnych.

W związku z powyższym wnosimy o zmianę ww. cytowanego zapisu umowy poprzez usunięcie treści:

„(szczególnie)”.

Przedmiotowy wniosek nie jest prośbą lecz koniecznością ponieważ Zamawiający w sposób skandaliczny przenosi na wykonawcę odpowiedzialność za czynniki od niego niezależne w postaci warunków atmosferycznych i manipuluje nimi w zakresie możliwości zmiany terminu realizacji określając własny ich katalog ignorując niezależne od stron wymagania technologiczne.

**Odp.: w §14 ust. 1 pkt. 7) – projektowane postanowienia umowy załącznik nr do SWZ otrzymuje nowe brzmienie:**

**7) Strony mogą przedłużyć termin wykonania przedmiotu umowy o czas zwłoki spowodowany niesprzyjającymi warunkami atmosferycznymi, które uniemożliwiają wykonanie robót zgodnie z wymogami technologicznymi- fakt ten musi zostać zgłoszony pisemnie Zamawiającemu i musi zostać potwierdzony przez Inspektora Nadzoru.**

**Przedłużenie terminu wykonania przedmiotu umowy nie będzie możliwe, jeżeli zwłoka wykonania przedmiotu umowy nastąpiło z winy Wykonawcy, np. bezzasadnie przerwał wykonywanie zamówienia w terminie określonym § 2.**

5. Proszę o potwierdzenie, że Zamawiający udostępnił całą dokumentację projektową, techniczną niezbędną do wykonania przedmiotu zamówienia oraz że dokumentacja ta jest kompletna i odzwierciedla stan faktyczny w zakresie warunków realizacji

zamówienia, zaś brak jakichkolwiek dokumentów istotnych dla oceny warunków realizacji inwestycji nie obciąża Wykonawcy.

**Odp.:** Posiadana dokumentacja została zamieszczona w prowadzonym postępowaniu przetargowym i innej Zamawiający nie posiada.

6. Proszę o potwierdzenie, że Zamawiający dysponuje wszelkimi wymaganymi prawem decyzjami administracyjnymi oraz uzgodnieniami niezbędnymi w celu wykonania zamówienia, które zachowują ważność na okres zgodny z wymaganym terminem realizacji, a skutki ewentualnych braków w tym zakresie nie obciążają Wykonawcy.

**Odp.:** Zamówienie obejmuje taki zakres robót, który zgodnie z przepisami prawa budowlanego nie wymaga zgłoszenia rozpoczęcia robót do Starostwa Powiatowego.

7. Proszę o potwierdzenie, że zakres zamówienia jest zgodny z przedmiarem robót z ewentualnymi zmianami po modyfikacjach, odpowiedziach.

**Odp.:** Zgodnie z §9 umowy wynagrodzenie ma charakter ryczałtowy – ZAMAWIAJĄCY udostępnił przedmiar robót, który jest elementem pomocniczym, OFERENT ma obowiązek wykonać wyceny wg. przedłożonej dokumentacji projektowej.

8. Proszę o udostępnienie przedmiarów robót zapisanych w formacie programu kosztorysowego ath.

**Odp.:** Zamawiający udostępnił przedmiar robót i tylko taką wersję posiada.

9. Czy w ramach strefy zamawianych robót występują jakiegokolwiek sieci lub inne kolizje? Jeśli występują to wnosimy o udostępnienie stosownej inwentaryzacji z opisem i mapą.

**Odp.:** Nie występują lokalizacje sieci i kolizji.

10. Czy występują ograniczenia w dojeździe do placu budowy dla sprzętu budowlanego i samochodów ciężarowych niezbędnych do wykonania robót?

**Odp.:** Nie.

11. Proszę o podanie informacji niezbędnych do obliczenia kosztu demontażu, wywozu i w szczególności utylizacji nawierzchni z trawy sztucznej, która liczona jest od ciężaru:

- czy pod trawą sztuczną jest podkład elastyczny? Jeśli jest to proszę podać jego specyfikację (materiał, grubość, ciężar na 1 m<sup>2</sup>)

- długość włókien trawy sztucznej (jako nowej) ponad podkład w mm?
- rodzaj i ilość wypełnienia tj. piasek ile kg na 1 m<sup>2</sup>, granulaty ile kg na 1 m<sup>2</sup>?

**Odp.:** Wycena rozbiórki i utylizacji należy do obowiązków OFERENTA.

Informacja: istniejąca nawierzchnia trawa sztuczna wys. 60mm, zasyp SBR + piasek, bez podkładu elastycznego.

12. Proszę o podanie informacji niezbędnych do obliczenia kosztu demontażu, wywozu i w szczególności utylizacji nawierzchni PU, która liczona jest od ciężaru:

- jaki to rodzaj nawierzchni PU? – **Nawierzchnia typu: 'natrysk'**
- jaka jest grubość nawierzchni PU? – **grubość nawierzchni ok 13mm – zgodnie z dok. projektową**
- jeśli występuje też warstwa typu ET jaka jest jej grubość? – **warstwa ET 3,5cm - zgodnie z dok. Projektową.**

**Odpowiedź:** Wycena rozbiórki i utylizacji należy do obowiązków OFERENTA.

#### **Pytania z dnia 02.03.2026 r.**

Proszę o wyjaśnienie czy pozycje 26 i 27 przedmiaru dla boiska w Brzeznej dotyczą wymiany siatki na piłkochwytych? W części opisowej nie ma takiego zakresu na tej części zadania.

**Odp.:** Pozycje 26 i 27 - RUSZTOWANIE dotyczy malowanie elewacji i dachu budynku Sanitaro – Szatniowego.

Zamawiający – Gmina Podegrodzie zmienia również zapisy w SWZ:

**1) pkt. 18.1 SWZ otrzymuje nowe następujące brzmienie:**

„Wykonawca będzie związany ofertą 30 dni od dnia upływu terminu składania ofert tj. do dnia **07.04.2026 r.**”

**2) pkt. 20.1 SWZ otrzymuje nowe następujące brzmienie:**

„Ofertę należy przesłać, w terminie do dnia **09.03.2026 r.**, do godziny **11<sup>00</sup>**”.

**3) pkt. 21.1 SWZ otrzymuje nowe następujące brzmienie:**

„Otwarcie ofert nastąpi w dniu **09.03.2026 r.**, o godzinie **11.30**”.

Zamawiającego – Gmina Podegrodzie na podstawie art. 286 ust. 1 oraz ust. 3 ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (tekst jednolity Dz. U. z 2024 r., poz. 1320 z późn. zm.) **przedłuża termin składania ofert do dnia 09.03.2026 r.**

Pełnomocnik Zamawiającego – Gmina Podegrodzie, stosownie do art. 286 ust. 9 ustawy Prawo zamówień publicznych, z uwagi na okoliczność, iż w postępowaniu

proszony w trybie podstawowym bez negocjacji zmiana treści specyfikacji warunków zamówienia prowadzi do zmiany treści ogłoszenia o zamówieniu, zamieszcza ogłoszenie o zmianie ogłoszenia w Biuletynie Zamówień Publicznych.

Zmiany są istotne i dotyczą w szczególności określenia przedmiotu, wielkości lub zakresu zamówienia oraz mają wpływ na czas niezbędny do przygotowania oferty, a zatem Zamawiający przedłuża termin składania ofert o czas niezbędny na wprowadzenie zmian w ofertach, do dnia **09.03.2026 r., godz. 11.00.**

**Niniejsze wyjaśnienia i zmiana jest integralną częścią SWZ.**